

[panorapresse.ouest-france.fr](https://panorapresse.ouest-france.fr)

## Les collégiens vasséens en Allemagne pour une semaine d'échange

~3 minutes

En mars, 25 élèves des collèges Anne-Frank de Vassy et Dumont-d'Urville de Condé-sur-Noireau ont eu l'opportunité de participer à un échange culturel avec leurs correspondants allemands à Erlenbach am Main, en Basse-Franconie. Ce séjour s'inscrit dans le cadre d'une collaboration qui dure depuis quatre ans, portée par les professeures Karin Lange (allemande) et [Claire Colin-Martin](#) (française), avec le soutien de René Rittger et Anne Pollet, ainsi que celui du Département et de l'OFAJ (Office Franco-Allemand pour la Jeunesse).

### Découverte du patrimoine et des traditions locales

Après un trajet de 13 heures, le programme de la semaine a débuté dès leur arrivée mardi avec une journée consacrée à des jeux pour briser la glace et renforcer les liens. Une visite à Eisenbach a permis aux jeunes de découvrir le musée des arts et traditions populaires. Les bénévoles du musée ont expliqué aux élèves comment les habitants produisaient autrefois leur nourriture. Ils ont aussi découvert les métiers traditionnels tels que cordonnier, tailleur ou maréchal-ferrant. La visite a été suivie d'une démonstration du meunier local, qui a présenté son moulin en activité.

### Immersion dans la vie scolaire allemande

Le mercredi, les élèves ont poursuivi leur immersion culturelle avec une excursion à Aschaffenburg, où ils ont participé à un quiz au marché local, puis visité la ville en petits groupes.

Le jeudi, c'était au tour des élèves français d'assister à des cours de leurs correspondants. Ils ont eu l'occasion de répondre aux questions d'élèves allemands de Terminale, dans le cadre de la semaine des sciences, sur des sujets en lien avec l'intelligence artificielle. L'après-midi, un atelier culinaire a permis aux jeunes de confectionner des bretzels.

Le vendredi a été consacré à un travail linguistique autour du vocabulaire de la nourriture, les élèves ayant créé des saynètes en petits groupes.

Enfin, les élèves ont ensuite passé le week-end en famille, poursuivant leur immersion dans la culture allemande avec des visites privées à Francfort, Miltenberg ou Würzburg. Une soirée d'adieu a clôturé cette semaine riche en découvertes et en échanges.

Les élèves français sont repartis le lundi avec des souvenirs plein la tête, enrichis de nouvelles expériences. Pour certains, ce voyage était la première occasion de partir à l'étranger sans leur famille, une expérience marquante qu'ils garderont longtemps en mémoire.





Le groupe de correspondants devant le musée Eisenbach. | Photo fournie